

Angkor-vat le 1<sup>er</sup> Juin 1910

Le Conservateur des Monuments  
du groupe d'Angkor.

à Monsieur le Directeur de l'École française d'Extrême-  
Orient.  
Hanoi

Rapport mensuel (Mai 1910)

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de vous donner ci-dessous  
le détail des travaux exécutés à Angkor-vat  
et Angkor-Thom pendant le mois de Mai  
1910.

Angkor-vat. — (CREDIT ÉCOLE) : Le déblaiement de la cour  
du premier étage est terminé. Ce travail a duré longtemps  
très longtemps, mais il était considérable. Aujourd'hui  
la cour est enfin nivelée et les premiers pluies se  
chargeront de parfaire un gazonnement déjà  
bien parti. — Une petite équipe est occupée en  
ce moment à détruire la végétation qui croît

22 juin 1910 no 813

dans les perris du roulement de la galerie du 2<sup>e</sup> étage. Les volets font là ce qu'ils ont déjà fait pour le roulement du manifestant. Ce n'est pas une petite affaire : il ne s'agit pas, en effet, de couper simplement les branches qui sortent des joints des blocs mais il faut aller les chercher aussi loin que possible, à une vingtaine de profondeur et venir ravantaf. Encore à arriver. On par à les enlever complètement.

(-opt 1910)

— (Subvention de la 3<sup>e</sup> d'Augkar): Le recubrai de l'avenue Sud, qui marchait de pair avec le dégagement de la cour du premier étage, est également terminé. Il est bien entendu que cette avenue et les autres, qui ne servent à personne et n'ont d'autre intérêt que de rendre le plan d'Augkar bien distinct, restent routes de simples recubrais de terre. Je veillerai sur ce point à ce que la brouse ne les envahisse plus.

— (Credito <sup>Subv<sup>n</sup> de la 3<sup>e</sup> d'Augkar</sup> Sud): Une équipe est en train d'amener la partie occidentale de la terrasse de poutour (endroit où se trouvaient les bougeois). Des morceaux d'ordures ont été enlevés et brûlés. On nivelle en ce moment le sol. Des châtis ont été

Mar 10

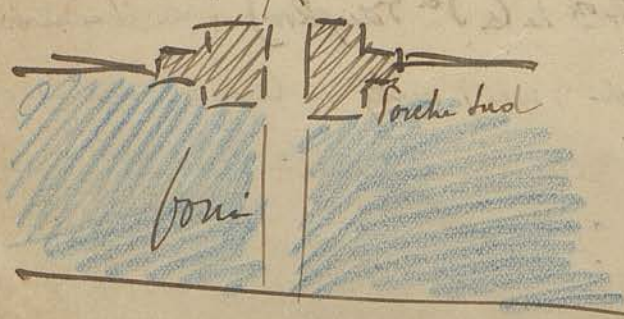
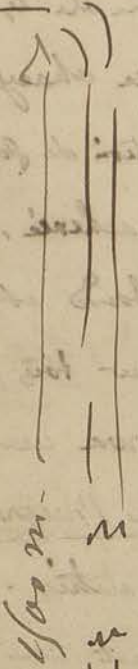
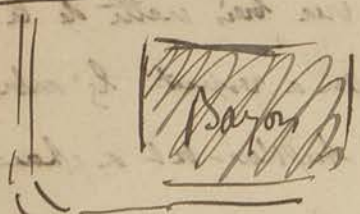
faits pour permettre une vue bien nette de la façade principale du temple. On a respecté les arbres qui végétaient que peu. Angkor-Vat a changé d'aspect et je vous enverrai un de ces jours une photographie qui vous montrera ce changement.

— (Credit Ecole) : La restauration du soppura central de l'édifice d'entrée d'A. Vat est achevée. J'ai fait au même temps déjà un peu d'abord et je reprendrai plus tard ce travail pour débarrasser tous les soppuras, vestibules et les galeries. Ce sera une grosse besogne mais elle est ardue pour que l'impression soit bonne des bannières devant les niches.

— (Credit Ecole) : En ce moment une équipe commence le nettoyage intérieur et extérieur des deux portails qui flanquent l'avenue d'Alai. Celui de gauche était rempli à moitié d'une argile dure apportée par les bœufs. Les rebanchements de ces deux constructions sont cachés sous une couche de terre et de nombreux blocs.

Angkor-Thom. — (Nbr<sup>on</sup> de la 1<sup>ère</sup> d'Angkor) : L'obstruction de l'avenue Sud, sur 7 mètres de largeur, arrive au Bayon. Nous allons maintenant commencer un

Bouyerie



regard de la façade S. de ce manoir, puis  
tourner pour aller devant le bouyerie. Il est  
circonvolé, à suivre la route et à l'empêcher  
le lieu de l'usage. Travail de longue haleine  
mais tout un scripte à faire pour construire le  
(visiteurs).

Voyez le pays pour voir pour trouver le matériel  
d'empêchement je vous dit que je pourrais. Les déchets  
sont très utiles et il y en a de grandes quantités; mais ils  
sont souvent fort éloignés.

Fonds. - J'ai reçu le 30 mai de la D<sup>re</sup> Sala  
de Nancy un mandat de 1000<sup>fr</sup>. La cause de  
ce fonds d'argent de bien. Neuf était suffisante, proba-  
blement pour qu'elle soit très utile, j'ai dû envoyer  
le mandat à Dattembourg qui m'en fera tenir  
le montant. D'où retard d'une dizaine de jours  
de plus.

Reuz, homme le docteur. Veux m'en  
de mes vêtements usés et de plus.

Han